

# ILLUSTRAÇÃO PORTUGUEZA

N.º 64

SEGUNDA-FEIRA, 23 DE JANEIRO DE 1905

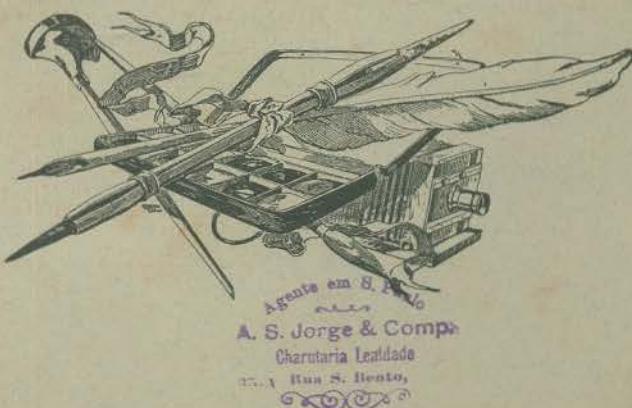
E proibida a reprodução das gravuras e artigos insertos na ILLUSTRAÇÃO PORTUGUEZA

## ASSIGNATURAS

Portugal, ilhas e ultramar	
Anno .....	8\$000
Semestre .....	4\$000
Trimestre .....	2\$000

Brazil	
Anno .....	52\$000 moeda fraca
Semestre .....	30\$000

Territórios da união postal	
Anno .....	10\$500
Semestre .....	5\$500



LISBOA  
Empreza do jornal "O SÉCULO,"  
43—RUA FORMOSA—43

## CASAS RECOMMENDADAS PELA ILLUSTRAÇÃO PORTUGUEZA

**JOSÉ D'OLIVEIRA & BARROS - CANDIEIROS E CANALISAÇÕES - T. DE S. DOMINGOS, 28, LOJA - LISBOA**

**PATISSERIE BENARD**  
104, Rue Garrett, 104  
LISBOONE

**Empreza Vinicola WENGELOU**  
Successores FONSECA, COSTA & C.  
São os melhores vinhos de mesa co-  
muns — Telefone n.º 307  
Praga do Luiz de Camões, 20

**SAPATARIA PARISIENSE**  
DE  
Eduardo de Sousa  
Calçado de todas as qualidades  
55, R. de Santa Justa, 57

**UTOMOVIS PEUGEOT** — São os des-  
tacados os mais famosos em Portugal,  
demonstrando assim a sua superioridade  
incontestável. — A. Boaventur & C.  
fornecedores da Casa Real e representantes ex-  
clusivos — Palácio FOZ — Lisboa

**VIUVA**  
Thiago da Silva & C.  
ESTABELECIMENTO  
de ferragens nacionais e estrangeiras  
84, Praça de D. Pedro, 95

Oficinas do serralheiro, dourador,  
metais e nickelagem  
Rua do Santo Antão, 2-A

**Espelhos e vidros polidos**  
da fábrica de S. Gobain  
União alemã em Lisboa  
MARGOTTEAU FEIRREIRA & C.  
26, Rua do Carmo, 38

**NOVA PEKIN**  
→ CHA E CAFÉ →  
Venda a granel e a retalho  
Excellência em artigos de mercaria.  
Largo de S. Domingos, 5, 6 e 7

**CANDIEIROS**  
Electro-acetylene  
GRANDE NOVIDADE  
104, Rua do Arsenal, 104

**S E QUERELE**  
empregar bem o vosso dinheiro  
compre sempre na loja UTILIDADES  
João Braga & Companhia  
Av. do Ouro, 160, 162 — Lisboa

**Chronometre**  
C ZENITH  
O melhor relógio em ouro, prata e aço.  
Venda em todas as relojoarias.

**N**ovidades em chapéus  
Preços reduzidos — J. J. B. Segurado  
Satisfazem-se todas as encomendas  
para a província

Rua do Carmo, 6 e 7 — Lisboa  
Springardaria Central — H. E. Ferreira

**E**Armas para caça e tiro ao alvo dos  
melhores fabricantes — Manufactura de t.  
qualidade.

3, Largo de Camões, 3

**N**ão ha ninguem  
que apresente  
bilhetes postais  
de mais fino gosto, da maior e mais  
completa novidade, e vende mais barato, que a casa  
ROCHA da Rua do Arsenal, 99 — Lisboa

**O URIVESARIA**  
e relojoaria  
COM  
Officina annexa  
20, RUA AUREA, 99

**FLORINDO**  
COM  
Officina annexa  
20, RUA AUREA, 99

**O**s únicos seguros de vida  
COM SORTEIO  
são os da  
Equitativa, dos E. U. do Brazil

**Centro Colonial Typographic**  
Rua da Conceição da Glória  
Trabalhos em todos os gêneros.  
Preços reduzidos

**T**rabalhos à máquina de escrever  
Copias perfeitas de quaisquer documentos  
Empresa Correspondência Commercial  
Rua Ayres, 140, 142

**T**alheres de christofle  
JOSÉ F. ALEXANDRE  
Rua Garrett, 8 e 10

**SILVA CARVALHO**  
PHARMACEUTICO  
46, Rua de Santo Antão, 52

Completo assortimento de cíclitos, elásticos,  
fandas, artigos para pescoço, esterilizações,  
etc., etc.

Especialidades nacionais e estrangeiras,  
águes medicinais, perfumarias, etc.

**SANTOS**  
CAMISEIRO  
Roupas brancas para homens

24, RIO, 25

**Vaccaria Camões**  
Lata preta de vaca mangual ou ferido,  
propósito para crachás e docentes.  
Envia-se aos domicílios.

24, Praça de Luís de Camões, 15

**V. BRILING & C. A.**  
LIMITADA  
Camisão e papéis de crédito  
Praça do Municipio, 1, 2 e 3

131, Rua do Arsenal, 44 e 46

**A RANHA & C. —**  
Estoques completos  
Seção de roupas brancas,  
para homens e mulheres,  
272, Rua Augusta, 270

**RETROZARIA**  
DAVID (SORRINO)  
Sempre as mais recentes novidades

76, Rua Nova do Almada, 78

**Papelaria Progresso**  
M. A. BRANCO & C. — Sortimento  
completo de papéis nacionais e estrangeiros

161, Rua do Ouro, 165 — LISBOA

**Pitta, Camiseiro**  
193, Rua Augusta, 197

**FABRICA D'ITALIA**  
CHAPÉUS para senhoras e crianças  
L. V. ROMBERT  
69, Rua do Carmo, 63 — LISBOA

**Kermesse de Paris**  
Completo assortimento de brinquedos,  
Objetos de novidade para brindes,  
perfumarias e vários artigos de utilidade.

**Rua do Príncipe** (Avenida Palace)

**LYSIO SANTOS & C. A.**  
mobília e estofados  
Oficina para sedrilhos, carpintaria, ca-  
pacho de caiado e de arame, passadeiras, etc.

63 a 65, Rua Augusta, 63 a 65

**Oficina de Torneiro e Serralheria Mechanica**  
de ALFREDO ALVES — Construtor mechanico

Enxergueiros de montanha e reparações de máquinas, vapor e motor a gas,  
máquinas typograficas, desfildadoras e outras máquinas agrícolas, etc., etc.

19, Rua do Arco a Jesus 10

# PANORAMA DA PALESTINA

O mais extraordinario trabalho artístico que se tem apresentado em Lisboa.  
A pintura e escultura dando a mais completa e exata ideia da realidade. Perfeita ilusão d'uma viagem á terra Santa, á patria de Jesus Christo.

Todos os dias das 2 horas da tarde á meia noite

## CASA AMIEIRO, SUCCESSORES

Telephone, IIIIO

ATELIER DE ALFAIADE

**A. C. LOPES & C. A.**

CONFECÇÕES PARA HOMENS E SENHORAS

LISBOA

55, Rua Ivens, 57, 1°

# FRANCISCO RAMOS LISBOA

I, Rua de Santo Antão, 5, (ao Rocio) — 17, 18, 18-A, 18-B, Largo do Regedor, 19, 20 e 21, (ao Theatro de D. Maria)  
Estabelecimento de ferragens, talheres, metais brancos, ferramentas idos melhores fabricantes, louças esmaladas e estanhadas francesas e inglesas  
GRANDE SORTIDO EM TODO O SEU GÊNERO. IMPORTAÇÃO DIRECTA

PREÇOS EM COMPETENCIA COM AS PRINCIPAES CASAS

## BOLSA OFFICIAL DE LISBOA

CORRETOR **VIRGILIO DA COSTA**

Escriptorio — Rua de El-Rei, 112 e 114

**O SÉCULO  
NUMERO DO NATAL**

Publicação de luxo feita  
nas oficinas  
d'O SÉCULO.  
Gravuras a cores  
pelos processos  
mais modernos.

PREÇO

**200 RÉIS**

Está á venda em todas as livrarias, tabacarias e kiosques de Lisboa e Porto, e em  
todas as agencias d'O Sécuio, nas províncias, África e Brazil.

# ILLUSTRAÇÃO PORTUGUEZA

EDIÇÃO SEMANAL  
Empreza do Jornal O SÉCULO

José Joubert Chaves  
EDITOR

Toda a correspondencia relativa a esta publicação deve ser dirigida  
com o endereço ILLUSTRAÇÃO PORTUGUEZA—LISBOA

Redacção, administração, atelier de desenhos e oficinas de photographia, photogravura, zincographia, stereotypia, typographia e impressão — Rua Formosa, 43 — LISBOA

SEGUNDO ANNO

SEGUNDA FEIRA, 23 DE JANEIRO DE 1905

NUMERO 64



BELLAS ARTEES — A VIUVA

ESCOLPTURA DE TEIXEIRA LOPES EXISTENTE NO MUSEU DAS JANELAS VERDES

O Salão de Paris do 1890 deu a terceira medalha a esta obra d'arte do escultor hoje insigne e que já então se revelava. A estatua é realmente primorosa, com muito de sentido e de bello, sendo digno do mestre que no mármore faz palpitar os sentimentos, faz revelar as intenções, os símbolos, como se a tudo que o seu cinzel lhe emprestasse nervos, animação, fizesse brotar a Vida.

Essa estatua é uma das que chama a atenção e obriga o visitante a detornar-se no museu das Janelas Verdes onde existe, tendo sido comprada pelo Estado que assim premiou o trabalho do ilustre artista a quem já devemos tantas obras primas, como a Rainha Santa e a estatua d'Eça de Queiroz e outras que fazem o orgulho da arte da escultura em Portugal.

# CHRONICA

## Entre santos

Decorreu a semana sob a égide de dois santos, n'um parenthesis de celestial graça por consequen-  
cia. Abriu com Santo Amaro, patrono dos carrega-  
dores, santo d'além Minho, advogado de fracturas  
de pernas e braços, fechou com S. Vicente, o illus-  
tro protector d'esta cidade, que lhe guarda os res-  
tos, e os seus habitantes, que lhe guardam respeito  
e os corvos na Sé Patriarcal.

Foi a semana como algumas mulheres que en-  
tram na vida pelo braço honesto e mal envolto d'um humilde e que após mil exhibições, mil fal-  
catrinas, mil despropositos, saem d'ella a coberto do nome pomposo d'um grão senhor.

Santo Amaro que a introduzin não passa d'um pobre bispo, pastor de ovelhas tosquidas por ou-  
tros, que pôde ter sido o mais puro e o mais mila-  
goso varão, mas que não tem hoje a adoração se-  
não a pobre gente da labuta, os homens da Braçal, os moços de mudanças, as criaturas mais em risco de quebrarem os ossos com os carregos e que vão dançar por estes domingos de festa no topo do monte junto á egrejinha, comendo pinhão novo e tocando a gaita de folles fanhosa, tradicional e irritante. O seu dia nem sequer é de guarda e em-



A CAPELA DE S. JOÃO BAPTISTA  
bom como santo seja egnal nos outros lá no azul  
pantheon onde se depõem as almas dos virtuosos,  
não o é para nós mortais que tendemos mais á  
oligarchia do que á democracia, mesmo quando se tra-  
ta de cousas abstractas como os santos.

S. Vicente merece, se não o nosso culto, ao menos a nossa atenção. Foi martyr. Isso de ser martyr é para a Egreja um título de recommendation. Um homem frito é um homem canonizado, um homem afirado ás feras é um novo luminar da religião e entra no céu com registo no calendário.

Foi o que sucedeu a S. Vicente que, persegui-  
do por Diocleciano, morto e enterrado, teve quem lhe desencantasse n'um sepulcro raso e misterioso o corpo mutilado e o trouxesse n'uma fusta, atraíz as ondas, a ferraz ancora no azul Tejo, o povo entrou logo a festejar-o, teve como todas as criaturas amadas da multidão a sua legenda: «Dia de S. Vicente é claro e quente.» E isto equivalia a incenso que lhe deitasssem, porque o dia do santo calha no janairo feroz das chuvas e dos frios, de céus de chumbo e de aguas geladas. Creu-se-lhe um vasto templo, dois corvos famosos e ancestrais que lhe serviram de famulos tiveram da cidade uma pensão de bofe e entraram nas suas armas formadas pelo galeão que os trouxera a esta occidental praia.

E ainda por cumulo de horruras no templo do martyr se anicham os seus reis mortos e os patriarcas vivos: um real necroterio e uma devota e epis-  
copal moradia.



A EXPOSIÇÃO DE ALFAIAS DA CAPELA DE S. JOÃO BAPTISTA DE S. ROQUE—UM ASPECTO DA SALA

\* \* \*

Até entre os santos ao que se vê ha diferenças; uns instalam-se maravilhosamente como príncipes nas cathedraes sumptuosas, vivem sobre os altares de ouro, outros tecem por moradia a capella arruinada e muitas vezes o trono d'alguma arvo-  
re, no meio d'uma descampado, como pobresinhos, sem um amigo, sem um lição, sem um sacerdote e sem uma luz.

S. Vicente é dos felizes, porque teve a sympathia d'uma cidade, mas S. João Baptista mais feliz foi ainda, porque teve a sympathia d'um rei. Por isso a sua capella tem tesouro e n'esse ponto está muito melhor que nós e mesmo do que o governo.

Mas não basta dizer que se tem tesouros, é necessário proval-o e foi isso que se fez esta semana expondo ao público as alfaias, as grandezas, as murças, as frontaes de capella, os relicarios, os livros, os paramentos, tudo esse enxoval de imperador que João V offereceu ao seu divino homonymo.

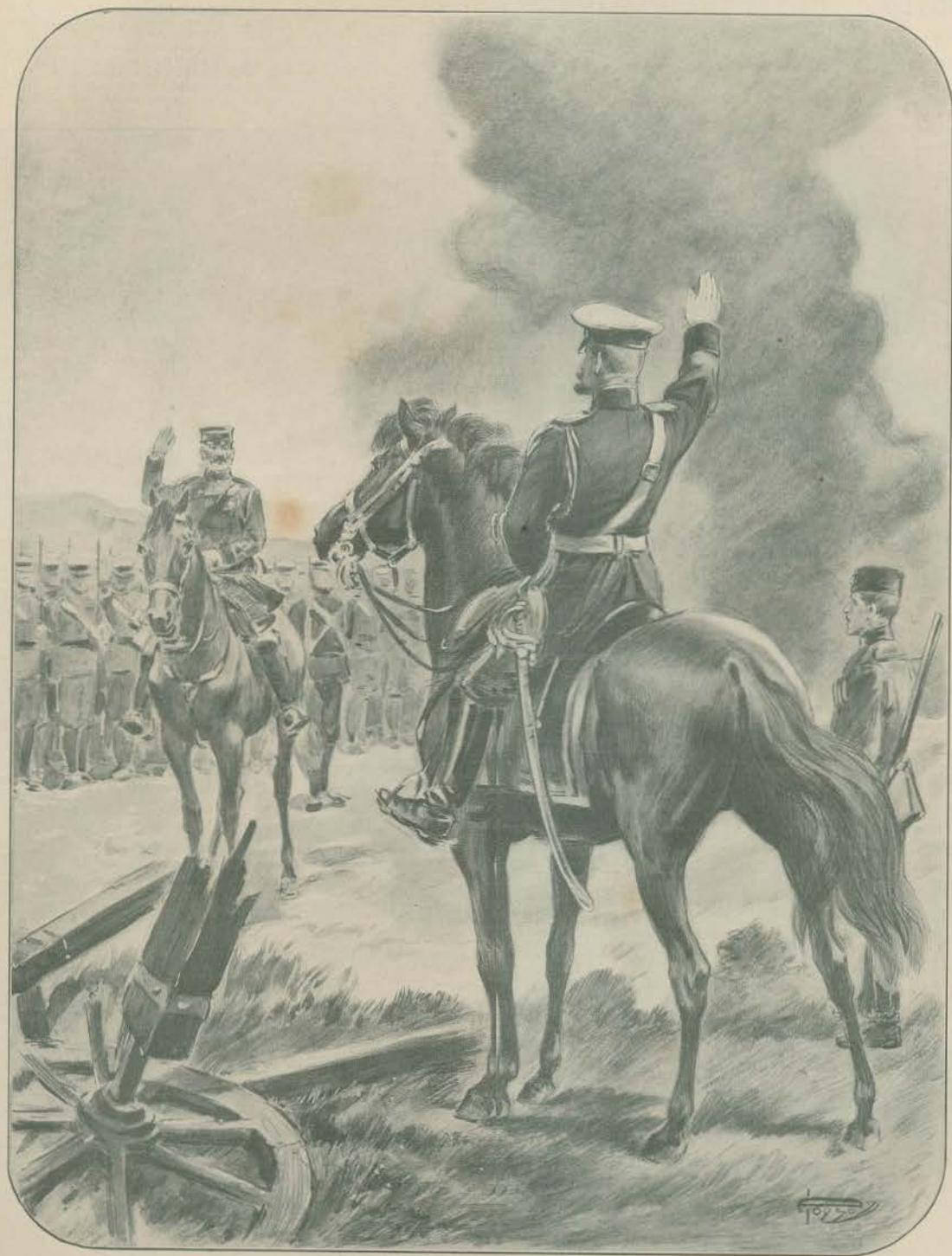
E que enxoval!

Não contente de lhe dar um nicho todo de preciosidades, ainda quiz vestir de galas, com ouro e sedas bordadas por dedos de artistas singulares, os sacerdotes que lhe officiavam, oferecer-lhes esses paramentos, mandou fazer sacarios, tocheiros, velarios em metas nobres e columnellas em lapis lazuli, brindou esse christianissimo S. João com um interior sultanesco, rodeou-o d'uma opulencia barbara e demasiada para a modestia de comedor de gafanhotos dos campos e de silvestre mel, mas demonstrou ao santo a sua sympathia e a posteridade o motivo d'ella: S. João morreu degollado, o rei buscou talvez consolal-o na desgraça com tanto luxo, como buscou encobrir nas lindas e custosas cabelleiras que miamava vir de França a ausência da própria cabeça que a coroa ajudava a disfarçar, servindo como uma linda tampa de ouro collocada sobre um pavão descabeçado de vulgar barro das Caldas.

ROCHA MARTINS.



A EXPOSIÇÃO DE ALFAIAS DA CAPELA DE S. JOÃO BAPTISTA DE S. ROQUE—OUTRO ASPECTO DA SALA



GUERRA RUSSO-JAPONEZA — O ENCONTRO DOS GENERAIS STOESSZEL E NOGI APÓS O TRATADO DE CAPITULAÇÃO DE PORTO-ARTHUR

Após a batalha da montanha de Zet, metade que era junto a Porto-Arthur e que os japoneses levaram a efeito, formava-se inevitável a entrega da preza. Stoesszel rendeu-se. Assinou-se a capitulação. Os seus soldados deviam sair da preza com todas as horas. Assim se fez. Mais, antes d'isso, após a assinatura das condições, os generais inimigos, que estavam agora em trégua, encontraram-se. Iam ambos a cavalo. O encontro foi commovedor. Nogi pelo seu lado portou-se

com nobreza e Stoesszel também como um verdadeiro filial. Conferenciaram, apertaram as mãos e o general russo quis entregar o seu cavalo ao vencedor, este pediu que o accelasse, o que não o inclinou nos despojos da guerra. E assim com tanta cortesia acabou esse trecho de episóis que foi a defesa de Porto-Arthur.

## OS NOVOS ACADEMICOS

A Academia acaba de receber no seu gremio e de inscrever no seu livro d'ouro mais cinco nomes que serão apontados à posteridade como bem dignos da sua atenção.

A Academia das Sciencias foi fundada por um princípio d'espirito largo e quasi revolucionario — o duque

vilhão francesa. Assim ligados, protegidos pelo princípio eruditó, zombavam do intendente, liam Voltaire, o que então era um crime, colecccionavam as obras de Rousseau, o que era um delito sem igual, quasi um sacrilégio, e recolhiam ainda alguns emigrados que vinham d'essa revoltada França, onde tinham sido assassinados os soberanos.

Entrevista, pois, pelo lado revolucionario, logo no seu inicio a Academia estava em verido no seu papel. Uma reunião de individuos deontos, de artistas, de sabios, d'espiritos de eleição, formados nas lutas do pensamento, deve tender a todas as conquistas, tanto intelectuais como moraes, o que quer dizer mesmo politicas. A função conservadora de uma Academia mal se entende e no entanto mesmo a francesa toma esse caminho, repudiando Zola, o grande, defendendo Balzac no limiar, aceitando no entanto artistas tão illustres como elles, mas cujas ideias estavam em harmonia com o seu tempo e não tentiam a conquista de novas regalias, à implantação de novos ideias.

Em Portugal a Academia tem se limitado a mandar fazer algumas obras de vulto, nenhuma das quais se concluiu, inclusive o Dicionario, que seria um monumento, e instituiu em tempos um premio de conto de reis destinado à obra literaria de maior beleza que entrasse n'un concurso annual.

Após a discussão entre Eça de Queiroz e Pinheiro Chagas, por causa da *Retíquia* não ter recebido esse premio, nunca mais abriram os concursos, sendo o esperar que d'esta vez os novos academicos, entre os quais se encontram artistas de valor, o ponham de novo em uso, a fim de se dar um pouco d'incorruptivo.

Entre os socios da Academia recentemente nomea-

também na Academia. Os seus numerosos trabalhos a isso lhe davam direito e sobre todo aquelles a que ultimamente se tem dedicado e que o foom tornado conhecido no estrangeiro.

A sua historia universal adoptada outrora para o ensino secundario é mais alguma cousa que um simples compendio destinado á escolas, como elles se comprehendem em Portugal, e os seus estudos das linguas slavas tem-no apontado como um verdadeiro sabio que é di-



CONSELHEIRO JULIO MARQUES DE VILHENA  
(Photographia Arnaldo da Fonseca)

de Lrafões — que buscou reunir ali a parte pensante do pais, n'uma ancia de influir nos costumes, de preparar uma regeneração, de ligar os sabios, obedecendo ao mesmo motivo que prevalece á fundação da Academia Francesa, que Richelieu instituiu.

Mas n'um país como Portugal, essa reunião de sabios, de varões deontos, entre os quais se contava o abade



CONSELHEIRO JOSÉ LUCIANO DE CASTRO  
(Photographia Camacho)

dos está o sr. conselheiro José Luciano de Castro, presidente do conselho, autor de varios trabalhos politicos de valor, eminente jurisconsulto como o provou com as suas obras de real merecimento e que já de ha muito devia ter entrado n' aquella agremiação; foi também nomeado o sr. conselheiro Julio de Vilhena, ex-ministro, distinto financeiro, antigo governador do Banco de Portugal e que tem publicado trabalhos de um indiscutivel mérito; a quem de ha muito tambem eram devidas as horas d'academico; outro é o sr. conde de Sabugosa, espirito d'artista, reuintado, prosaador delicado que lembra por vezes Daudet na sua sobriedade de forma toda impressionista e exacta, autor d'esse livro *De Braga Para*, onde, como o conde de Armoso, tecen pedaços d'arte que encantam, e que recentemente publicou o *Pais de Cunha*, trabalho completo sobre essa velha residencia historica, obra de rimmenda e de investigação.

Teixeira de Queiroz, o autor dos *Nocas*, o seu melhor livro, mas tambem de muitos outros romances que fazem parte das *Comédia Barroca*, recebeu tambem o grau de academico. O seu ultimo livro, *Caridade em Lisboa*, é na verdade uma bela obra que o aponta como um superior espirito, se não houveres já a desculpa nas leituras patrás, com os seus outros romances, os bellos contos d'analyse ao coração humano que elle firmou com o pseudonymo hojo célebre de *Bento Moreira*. Consiglieri Epedroso, lente do Curso Superior de Letras, sabio philologo, historiador notável, entre



DR. FRANCISCO TEIXEIRA DE QUEIROZ  
(Photographia Idael & Fonseca)

guo dos nossos respeitos. Dos novos academicos ha a esperar que se ponham em vigor algumas disposições esquecidas da Academia, pois, sendo espiritos modernos e cultissimos, decerto desejarião dar um grande impulso á nossa literatura.

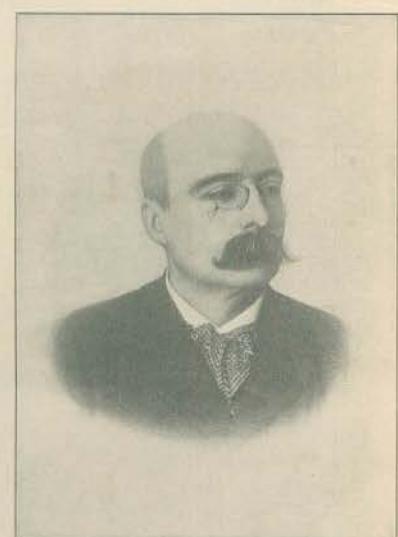
De ha muito se sento a necessidade d'uma corrente vigorizadora n'essa Academia, que no numero dos seus



CONDE DE SABUGOSA

Corrêa da Serra, ligados sob a égide d'esse duque filósofo, inquietos desde logo o intendente da polícia, preoccupado com as conspirações imaginarias das mais imágicas.

A maçonaria que os sabios formavam tendia toda á libertação do pensamento, sem buscar os meios violentos de impôr ideias, que fôra em parte o sistema da re-



SOPHIMO CONSIGLIERI PEDROSO

membros contem glorias legitimas como Latino Coelho, Pinheiro Chagas e tantos outros e que actualmente, sobretudo, pelas entradas dos illustres politicos e dos distintos escriptores que recebem no seu gremio, tem o dever de abrir novos horizontes aquelles que monrejam sem recompensas dignas nas letras nacionaes.



A REPRESENTACAO DA PEÇA «O AVÔ» NO THEATRO D. AMELIA — A SCENA FINAL

AUGUSTO ROSA (A NETO) AUGUSTO ROSA (O AVÔ) ANTONIO PINHEIRO (O PRECEPTOR)

Com a peça *O Avô*, original do dramaturgo espanhol Pérez Galdós, fez Augusto Rosa, o actor insigne, a sua festa artística. O autor é célebre em toda a Espanha e em parte da Europa, pelo seu drama *Electra*. Rosa é entre nós o actor querido, hoje um mestre na arte de representar. A peça é romântica, d'uma factura cheia de situações como convém ao grande público e tem por fim demonstrar que a ver-

dadeira nobreza é a das almas e não a de nascimento como o velho *Avô*, filólogo, reconhece ao sentir-se cuidado e acariciado pela filha que «nunca tivera admiração alguma». Rosa, foi grandioso, revelou bem bala a parão, todo o extenso drama que a peça encerra e teve a ajuda de essa figura suprema d'actriz Adelina Alves, que, d'uma maneira soberba, cheia de sentimento e de verdade, representou

essa encenação que avô se dedica, num ambiente culto. Devemos falar também d'um outro artista que sempre nos mereceu atenção desde que o vimos no *Chico das Crianças do *Good Friday**, o actor Pichorro, que d'esta vez se apresentou brilhantemente no papel da filha, verdadeiro dia-peça, o de preceptor. A tradução de Eduardo de Noronha é magistral.

## O PAÇO DE BELEM

### Algumas salas e aspectos

(CONTINUADO DO N.º 63)

Mas sobreindo o que ha a admirar n'essa vivenda régia de Belém são os jardins magníficos e a quinta vasta que vai pelo Galvão até Alcolea, terminando lá em cima n'un palacio antigo, talvez a primitiva moradia e onde residem alguns empregados da Casa Real. Os muros da quinta são altos, mas as arvores frondosas aparecem sobre elles, debrançando os ramos para as bandas da calçada do Galvão, tão pitoresca, com as suas chainhas de jardins para a frente.

Ha um grande pomar e um parreiral na quinta, abrem-se ruas ladeadas do buxo das festividades, d'essa árvore que como as alfarrabeiras existe em todas as plantações fidalgas.

Assim vem contornada d'árvores até Bolom, n'uma extensão dalgumas centenas de metros e termina no pateo dos Bichos, onde tem um portão verde, igual ao da entrada do pateo das Vacas que abre para o largo do palacio. D'esse lado a architecatura é falhada, avistam-se estatutas claras soerguidas em soclos no meio do verdura dos jardins bem tratados e uma varanda corre ao fim a deitar para a praça de D. Fernando, assim chamada em memória do rei ar-



SALÃO DE RECEPÇÃO

tista e ao centro da qual se levanta a estatua do grande capitão Affonso d'Albuquerque.

Sobem-se alguns degraus sob uma alpendrada e entra-se na sala das Bicas. E' toda em pedra, é como um atrio. Duas carrancas esperam deitar agua, o chão é lagoad, ao fundo caem, sem uma ruga, dois repositórios azuis armadiços, e nos tectos um urna ha pinturas que pertencem á escola mein sa-  
cra, moia profana, característica de D. João V.

Naturalmente o paço foi restaurado quando o rei prodigo o comprou ao Aveirás, ou então conserva pelo menos na moldura d'esse tecto a primitiva pintura. A sala é escura de dia, mas um enorme lustre pendendo do tecto e dove iluminada fartamente pelas noites. Contigas ficas a sala do jantar e em frente o salão de recepção. Ambas abrem para o jardim e são mobiliadas de uma maneira severa. Na casa de jantar ha um tapete verde sobre o qual pousam com a mesa pequena seis cadeiras de bom couro lavrado. Os tectos tem pinturas arte nova d'uma fina estylização, e um fogão se mostra n'um canto com magnificas incrustações. Ha quadros da mestria pelas paredes altas, quadros chapados pela luz que entra violenta e franca, pelas vidraças sem cortinas.

O salão de recepção tem os tectos deourados e apainelados, os moveis são tambem deourados e estofados de vermelho é no estylo Imperio. Esse mobiliario que abunda nos paços reais é sempre magnificente e agradável à vista pela sobriedade das suas linhas, pela simplicidade, em que ha, sem moveis românicos, como de resto toda a epopeia napoleónica, parece inspirarse n'essa Roma famosa.

QUARTO ONDE DORMIU A DUQUEZA DE CONNAUGHT

Essas meias, esses cónsolos, os canapés, os relogios, em que quasi sempre ha aguias esculpidas, tem aos nossos olhos uma ardente evocação. Nas Necessárias ha uma linda sala assim mobiliada, o nosso amigo Alfredo Gimmarés possue nisa das mais completas e das mais belas salas no estylo Imperio que temos visto.

Mas essa do paço de Belém, com o seu religio, com o seu fogão, com os seus espólios ricamente emoldurados, com os jarrões altos, que lembram velhos gomis Renascença, com os candelabros d'elegante linha, é maravilhosa e diz bem junto à sala D. João V, a que d'á ingresso.

Pompeia ali um busto em marmore do opulento marchês, com os seus fabios grossos, a sua cabellera de cachos, os hombros largos, fazendo-se rotear de todos os atributos das artes nobres, como um Nero, o rei prodigo. Um rico quadro de Girot fica a seu lado e todos os moveis, bem como as pinturas, dão bem a impressão da época que a sala representa.

Contigua está a sala Luis XV. Esta é linda, tem todo o encanto d'essas bocetas inventadas pela Pompadour e



SALA DAS BICAS



SALA DE JANTAR

pela Dubarry, que deviam ser simplificadas no reinado de Luiz XVI d'um modo habil, tornando um ar mais candido, com longos de pastoral, de ingenuidade. O tapete d'esta sala é Obisson, os moveis são do estylo que a sala apresenta, deslizando no entanto ali uns quadros bellissimos de Columbano, que ajudam a parte da decoração.

A meza tem uma pedra interior e o cár vermelha e ha também pelas paredes lindissimos espelhos. A lxa alt é clara, entra radiosa pola duas largissimas janellas abertas para o varandim de pedra onde u'outro tempo, sob um largo toldo listrado á oriental, acampava nas horas da sesta a original corte de Maria I, como se vê atravez a correspondencia de lord Beckford.

E ao lado que fica o quarto onde dormiu o duque de Connaught.

As entrarmos n'esse aposento os nossos olhos prenderam-se n'aquelle lindissimo leito que é encimado por umas figurinhas de creanças em ouro mas-



SALA DE BILHAR



UM ASPECTO DO JARDIM

mesmo azul, cedendo que se vê à cabeceira do leito. Esse quarto é o melhor do paco, tanto pela grandeza d'essa cama, como pela magnificencia do resto do mobiliario. Ao lado, mobilado muito a moderna, fica um quarto de vestir, o proximo um quarto de banho. A seguir um gabinete de trabalho com hellulos moveis, mas que está já desarmado. A sua janella abre para o paeo do annexo e ali trabalhou u. muito tempo S. M. El-rei D. Carlos quando residiu em Belém. Ha alguns moveis em coiro deverzuras notaveis pelos lavores.

Separado por um pequeno gabinete fica outro quarto no qual dormiu a duquesa de Connaught.



SALA IMPERIO

E' mobilado n'ostylo Imperio e a cama é tambem riquissima. E' notavel una bella secretaria que está junto da a janella, a qual recorda muito o trabalho paciento d'uns contadores que vimos nas Necessidades. I Contigous estão os quartos de banho e de vestir. Atravesse-se então um corredor sobre uma passadeira vermelha e entra-se no annexo onde ficaram instaladas as duas princesas de Connaught. Os seus quartos são d'uma simplicidade verdadeiramente inglesa, os leitos são quasi modestos. Os escoitinhos claros, reposteiros claros por toda a parte, ha uma harmonia que encanta e espalha-se um perfumado casto d'esse mobiliario simples e que não parece d'um paço real.



OUTRO ASPECTO DO JARDIM — LARGO DA ESTRELLA

sico que seguram uma corda real. Por baixo n'um oval entrelaçam-se duas lettras: P. S.

Pedro e Stephanía ali dormiram n'esse leito real, digno d'um Cesar e digno dos dois santos que na terra se uniram e talvez n'esse mesmo leito morreram. A cama tem garnições e lavrados d'ouro, embutidos magnificentes, e além de no alto do encosto ter figuras, elas aparecem tambem nos angulos. A alta cabeceira é forrada de seda azul e toda essa maravilha ali está com outros moveis egnos no estylo, talvez os mesmos que estavam no quarto do infeliz soberano quando foi de seu encante.

O toucador é, como o leito, todo de embutidos e de dourados, duas figuras massicas seguram a pedra alabastrina, e um anjinho em prata; no alto do vidro do espelho, parece erguer uma certina leve e de ouro que vai a enrugir nas suas mãosinhos bem trabalhadas. As mesas de cabeceira são no mesmo genero e os divans e sophias são fornidos do

tudo de embutidos e de dourados, duas figuras massicas seguram a pedra alabastrina, e um anjinho em prata; no alto do vidro do espelho, parece erguer uma certina leve e de ouro que vai a enrugir nas suas mãosinhos bem trabalhadas. As mesas de cabeceira são no mesmo genero e os divans e sophias são fornidos do



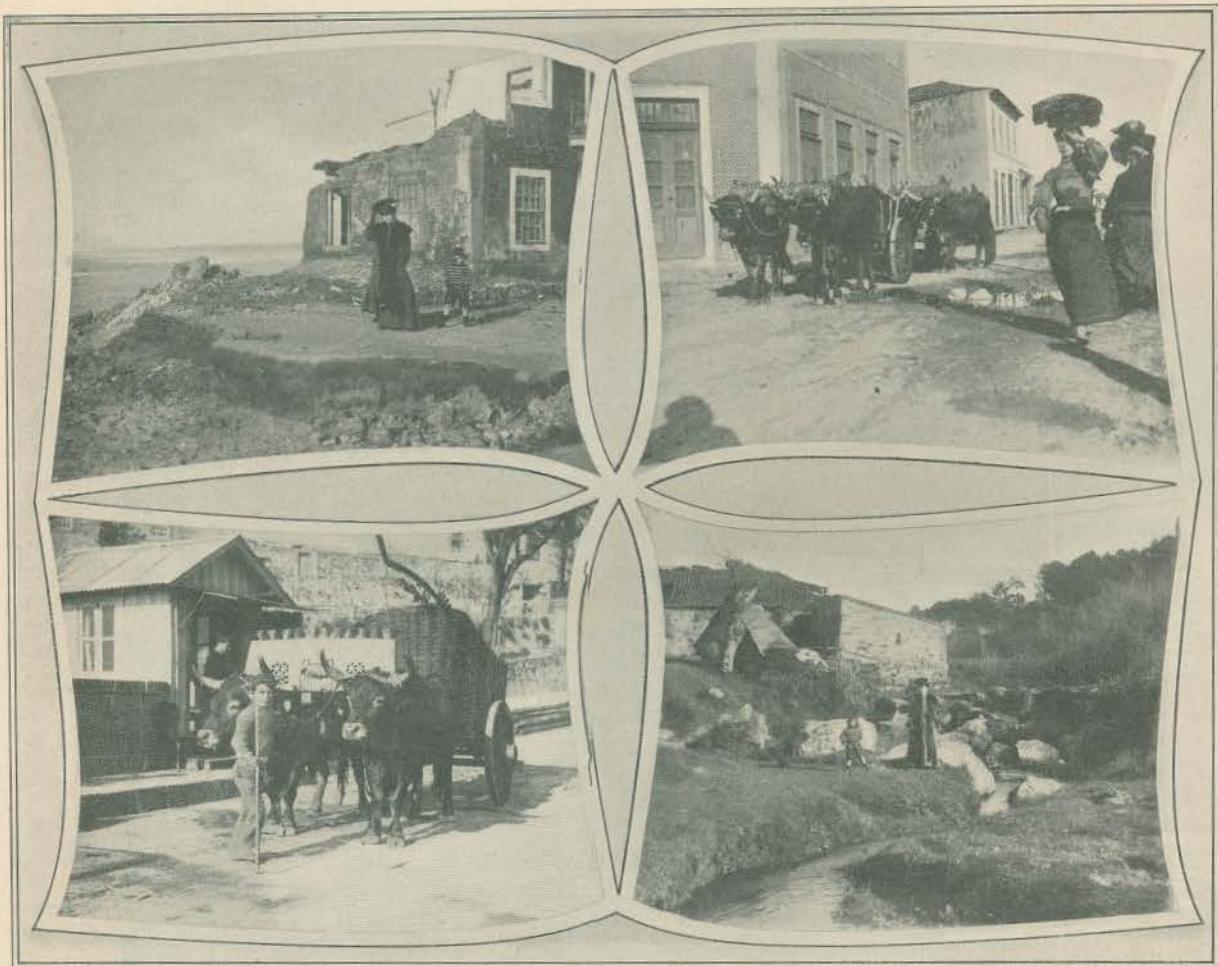
GUERRA RUSSO-JAPONEZA — A QUILHA DAS BANDEIRAS EM PORTO-ARTHUR

Antes de escrever ao general Negi a indicar-lhe as condições com que Doutor Arthur capitulava, Stossal, o bravo, dirigiu-se aos oficiais, mostrou-lhes os desafios e saídos por terra presas a encumbriar à doença e aos ferimentos, disse-lhes como enteira já a faltar a agna e fa-

toulinhas de se renderem. Os oficiais enviram-no de cabeça baixa, com componções extrarrárias, abençoados a cuelo, mas curvaram-se à evidência. Então o general propôs que se quissem assar as hóstias sobrinas, também gloriosas, as de Nápolio.

Vieram então as bandeiras, ascendentes o fogo, os oficiais avançaram chorando e as

chamas consagravam esses sagrados emblemas da nação, que só menos assim não caíram nas mãos do inimigo.



O ESPINHO — ASPECTOS DA PRAIA  
CASA DERROCADA PELO MAR — CARROS DE BOIS E VENDREDIERRAS — À ENTRADA DAS BARREIRAS — NO ARRABALDE



ASPECTO D'UM EXERCICIO DE TORPEDOS

O CRUZADOR «D. AMELIA»

O CRUZADOR RECOLHENDO O TORPEDO

O CRUZADOR «D. AMELIA»

*O D. Amelia encontra-se actualmente em Mossamedes e no dia 21 de novembro do anno passado fez um exercício de torpedos que correu admiravelmente.*

FUNDEADO EM MOSSAMEDES

*Os torpedos Whitehead lançaram-se pelo tubo de bombarda, produzindo um bello efeito, não se dando mais nenhum sucesso digno de nota.*



BENITO PÉREZ GALDÓS

O AUTOR DA PEÇA O CATÓ, REPRESENTADA NO THEATRO D. AMÉLIA EM FESTA ANTÍSTICA DO AUTOR AUGUSTO ROSA

Galdós é hoje um dos mais ilustres escritores espanhóis. As suas obras *Doña Perfecta* e *Episódios Nacionais* sagraram-o no romancista e historiador; *A Electra* e *O Até* fizeram ocorrêr o seu nome entre os dramaturgos da sua geração. A sua obra é de grande interesse.

A *Electra*, apresentando «um momento de revolta contra o cristianismo», teve um sucesso

brilhante e foi traduzida em várias idiomas e representada em diversos teatros da Europa.



O CAPITÃO ANTONIO DO AMARAL LEITÃO

CHEFE MILITAR DA REVOLTA DE 31 DE JANEIRO DE 1891

*Photographia tirada a bordo do Africano por ocasião do conselho de guerra*

O capitão António do Amaral Leitão, com o tenente Coelho e o alferes Malheiros foram os militares de graduação superior condenados ao conselho de guerra de Lisboa. Buscando evadir-se após a revolta, foi denunciado e preso em Oliveira d'Alenquer. Conseguiu no entanto fugir da prisão em África, partindo para o Brasil onde teve o confisco do presidente da república Floriano Peixoto e a nomeação de coronel-mor. Intervencionado no governo, após a amnistia, faleceu na sua casa de Farminhão em 16 de janeiro, vítima da tuberculose.



A ADORAÇÃO DOS REIS MAGOS

No dia 20 de dezembro, instalou-se o Panorama da Palestina, que é realmente uma obra d'arte tanto sob o ponto de vista propriamente plástico como pelo lado do conjunto, que é assim sombrio. O Panorama evoca essas terras distantes do Hindu cíus e de verdes oliveiras, terra onde Jesus nasceu e onde uma religião brocou, pais poético de tons sem igual e de rosas mais ver-



UMA VELHA CRYPTA

e muitas que realtinhas outras. No pavimento superior do Panorama a vista alongasse e parece com o olho vermos a caravana rumorosa que passa de lanças altas, caminhando para o vale angusto e onde o rio corre mansamente.

É digno de se visitar esse soberbo trabalho que nos encantou.

O PANORAMA DA PALESTINA

## A EXPOSIÇÃO DE ALFAIAS

Da capela de S. João Baptista de S. Roque

Abriu no publico esta exposição, que, merecendo dos cuidados do sr. conselheiro Pereira de Miranda, se instalou nas dependências da Mizericordia, o que, devido ao bom gosto e a grande somma de trabalho do sr. Francisco Ribeiro da Cunha, se apresenta d'uma bem surpreendente maneira.

Não ha dúvida que um superior critério presidiu à disposição das joias magníficas que restam de nosso passado opulento, e não se pode hesitar em felicitar tanto o sr. ministro das obras públicas como o sr. Ribeiro da Cunha pelo resultado dos seus esforços.



UMA GRANDE SAURA DE PRATA

A capella de S. João Baptista de S. Roque é uma obra prima; representa um capricho real, a vontade d'um rei que dispunha das suas duas quintas, dessas

caravelas do ouro que chegavam abarrotadas do Brasil onde então ainda florescia a arvore cheia de seiva dos tesouros e em cuja terra os calhaus eram diamantes.

D. João V fez as coisas como um soberano, mas também como um arqui-milionário.

A nação ia de pior a pior, mas o rei, na sua phantastica imitação de Luiz XIV, gastava a rodos, em Maio por uma promessa, com Odivelas n'umas edifícios de monjas por amor, no aqueduto, mais por vaidade de levar uma obra à romana do que pelo bem dos subditos, nas Caldas tirando ouro aos frades de Galveias e na capella de S. João Baptista pela satisfação d'um prazer, para pagar talvez nos jesuítas algumas piratas antigas.

O que é certo, porém, na sua prodiguidade é o gosto, o lado artístico que se impõe às coisas n'este reinado, talvez porque gastando a rodas encontrava bons dirigentes para a realização dos seus caprichos.

E essa capella é verdade digna de ser apresentada como uma das maravilhas da magnificência d'um soberano.

Aquellas scintillantes pedras de cores diferentes, maravilhosamente preciosas, coisas de maravilha, dão



CALICE — GALHETAS — CAIXA PARA HOSTIAS, PURIFICADOR E VASO DE COMMUNHÃO

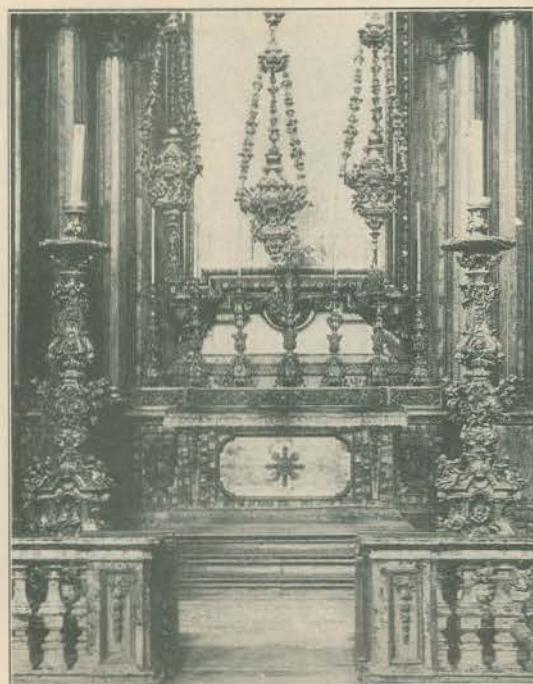
Desde logo ella teve também o seu tesouro, as suas alfaias, castiolas, banquetas, galhetas, jarras, vasos sagrados, campainhas, thuríbulos, apagador, cruzes peitorais, relicários, tocheiros, maravilhas que grandes nomes de lavrantes, de cinceladores, d'ourives assignaram.

Os paramentos foram outras tantas bellezas, as capas, as vestes, os pallios, as estolas, as casulas, as almofadas, os pláviões, tudo isso nascem como por encantos sobre os dedos leves e quasi diaphanos d'esses artistas bordadores que o esplendor da Igreja creara e que eram como dynastas nas grandes cidades religiosas, em Bruges como em Reims, em Nápoles como em Roma, sobretudo em Roma, na cidade dos Papas o d'onde esses paramentos de S. Roque vieram.

A cada grande bordador foi entregue o seu paramento. Os brancos a Saturno, os vermelhos a Mariana, os pretos a Bovi, os cor de rosa a Salandri, os roxos a Patrenostro, os verdes a Gabriele e as roupas brancas a Marianna Conci, que era então em Roma a fornecedora das vestimentas dos altares e dos predais.

A capella teve tudo isto e teve também uma tapeçaria rica, não esquecem cousa alguma nem mesmo os objectos menudos, os livros de missa foram tomados entre os melhores e finalmente S. João ficou installado em 1757, não conseguindo D. João V vir realizar a sua obra pois falecera no anno anterior, depois de ter atirado onto as mãos chitas a pedir a intervenção do céu na doença diabólica que o minava.

E são todos esses riquíssimos paramentos, e essa capella que se expõem, uns na sala da Mizericordia, a



ALTAR DE CAPELLA



CHRISTO EM BRONZE

como a nota polychroma, variegada, rápida, desse espírito regio móvel e volível que vestia da grandeza do seu ouro as idéas às vezes imperfeitas e que outros arredondavam davam corpo, realização.

Um grande canteiro — Roton — fez essa obra maravilhosa e na sua construção empregou as pedras que dão pelos euphonicos nomes de Africano, Alabastro florido, Alabastro florido com olhos, Alabastro oriental, Amethysta, Branco negro antigo, Branco negro de França, Brecha antiga, Brocha sarabeza, Diaspro, Diaspro ouro, Persico, Jade, Lapislazuli, Marmore branco, Porfido roxo, Porfido verde, Roxo antigo, Verde antigo.

S. João teve o seu camarim d'um luxo oriental e que foi construído em Roma, visitado pelo papa que quis dizer missa n'esse altar de feeria, veiu para Lisboa em tres nauas e foi oferecido aos jesuítas.

Com cuidados pela obra vieram também os artistas construtores, os escultores, esse Gisste que feiou os fazendo bustos regios, os lapidários, os ourives, os lavrantes, os pintores, os serracheiros para fazerem as lindas grades e os donadores para os donarem; e veiu um exercito de serventes e de moços para erguer ali em S. Roque a linda capella.



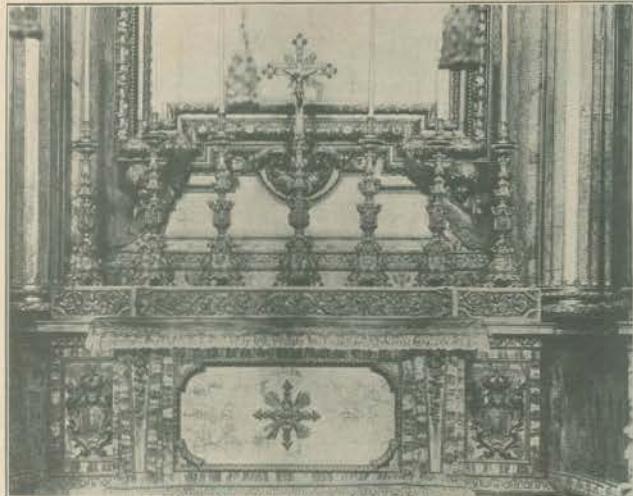
RELIQUIARIO



GOMIL E SALVA DE PRATA DOURADA

outra na Igreja de S. Roque, após um grande olvido em que tudo aquilo esteve. Do tesouro, propriamente, os vasos d'ouro, as grandezas do serviço religioso, só uma parte ficou.

A outra desapareceu, decerto durante as invasões, levada na bagagem dos soldados, ou então foram enviadas à Moeda para ser derreterem como de resto consta de um ofício em que os franceses em 1808 mandavam remeter para a Moeda a prata e o ouro das igrejas.



ALTAR DE CAPELLA, COM BANQUETA DE BRONZE E LAPIS-LAZZULI

E que riquezas seriam essas que iam a entrar nos cadeirinhos para serem cumpridas depois em napolitanos, a avaliar pelas que ficaram como esse belíssimo relicário todo prata que encerra, segundo a lenda, o crânio e o queixo de S. Prospero?

E' elle em forma d'urna e da sua tampa lavrada surgem seis anjos bem modelados, de rostos formosos e corpos redondos e que seguram palmas e cordas. O corpo central é apoiado também sobre dois anjos que se separam por uma palmoira de largas folhas.

Tem 0,86 centímetros d'altura, pesa 15830 grammas, é obra maravilhosa de Carlo Guarneri e torna-se notável sobretudo pelas medalhões que representam a degolação do Baptista e a entrega da sua cabeça ao tetraque Herodes.

Os outros relicários são do mesmo modo interessantes e artísticos, são obras de maravilhas que esses grandes Italianos fizeram e ao lado d'ellas ha os dois toucheiros, cujas tochas pessam 30 libras cada uma e cujo peso bruto é de 727 kilos, tendo d'altruria porto de 3 metros.

São em prata, e obra de Gagliardi, o artista que deixou descendentes em Portugal. Ha também os purificadores de prata dourada, a caixa das relíquias que está embutida na meza do altar e esse extraordinário frontal de prata e de lapis-laz-

zuli. Custou 50000 escudos é uma obra prima e de lavrado. Dois grandes escultores o modelaram, Agostino Corsini e Bernardino Ludovice, e os anjos que o ladearam e que são do tamanho de crescemas aparecem aos nossos olhos como coisas verdadeiramente encantadoras escondendo um quadro todo de perfeição que rosas em baixo relevo representando o Condeiro Santo aforado pelos Arcanjos.

Vêm-se também os lampádios e um purificador grande e cujo estojo é custo 8 escudos, ha as Sacras que são também obras de arte d'um altissimo valor.

A ver por isto que existe o sabendo-se das e encomendas que se fizera, sabe-se que desapareceram muitos objectos tão artísticos, tão pesados e tão valiosos como os estes e que ou foram derrevidos ou roubados.

E' verdade que se os franceses levaram preciosidades de Portugal e se existe uma ordem em que é se manda para a Moeda a prata das igrejas, também é certo que por outra Junot manda restituir a do convento de S. Roque.



FRONTAL DE PEDRA — TRAS SAURAS DE PRATADOURADA

Nas bagagens do exército sabem-se que partiram muitas coisas de valor e no tempo da invasão a própria capella esteve para ser enviada a França como aconteceu com a celebre Bíblia do Convento dos Jerónimos que Junot mandara a sua madrinha para entregar na Biblioteca Imperial, mas que Napoleão deixou ficar em poder da duquesa d'Albares.

Mais tarde Luiz XVIII teve que

a comprar á duquesa por ei teenta mil francos, a fim de dar nenhuma satisfação ao governo português que a reclamava e para ser agraciada a um sesquicentro, que, como amigo de Inglaterra, muito concorrera para a sua subida ao trono.

Com efeito os franceses, durante a sua permanência em Portugal praticaram a par deles verdadeiros roubos alguma sacrilégios espantosos.

Arrombaram os tumulos do D. Ignez de Castro e do D. João I, um sabio que vinha num esteira dos exercitos, São-Hilaire, remetia para França todas as coleções botânicas e zoológicas que podia arranhar, nas mochilas dos soldados foram os producidos dos seus assaltos, contando-se mesmo que um dos franceses, no momento da fuga, deixando a maleta para o interior d'uma loja da rua do Príncipe fez a fortuna do seu proprietário.

Varos monumentos foram mutilados e entre elles a propria capella que Junot mandou desparafusar, mas temendo que se quebrasse, de



RELIARIO



TOCHEIROS DE PRATA DOURADA

## O GRANDE CAGLIOSTRO

### NOVELLA HISTORICA

ORIGINAL DE CARLOS MALHEIRO DIAS

Eufônio, D. José caminhou dois passos ao encontro d'ella e com uma galanteria, que contrastava singularmente com a arrogância desdenhosa com que, uma hora antes, a abandonara na sala dos Azraes, oferecera-lhe a mão.

O duque assaiava-se, discretamente, contemplando o lindo par que os dois faziam: ella, pequenina e fragil como um Saxe, com os seus cabellos loiros, penteados à Delphim, de cachos dobrados caindo sobre os homens, debaixo das abas do chapéu à Malborough, o avental de mussolina das Indias pregueado sobre os poufs da saia, e a peruviana de mangas curtas e abertas, deixando ver a branura rosada do braço; elle, ele-

O Príncipe tinha parado, com Lorenza pela mão, em frente ao soldado do regimento de Cascaes, que fazia os com passos da guarda na Avenida.

Lafões olhou desdramentado Cagliostro e lhe responder a ameaça, quando a boceca da rotunda apareceu de surpresa o Intendente.

Quasi ao mesmo tempo, D. José voltou-se e os seus olhos pousaram, severos e surpreendidos, em Pina Manique, que se adiantava, descoverta.

— Não o esperava em Queluz, Intendente!

— Senhor, negócios da maior urgência me trouxeram — disse Pina Manique, parando e relanceando a vista por toda a companhia do Príncipe.

D. José largou a mão de Lorenza. Um leve fremito agitava o seu labio austriaco. A sua mão nervosa fazia girar, n'un gesto impaciente, sob a palma, o punho de ouro do bastão.

— Conhece este soldado, Intendente?

— Estendia o braço para o soldado da guarda, imóvel na sua frente, indicando-o a Pina Manique.

do de lavaredas! D'esse modo entendera o Intendente da Polícia dar execução às ordens do seu ministro, que lhe ordenara a captura dos refractários, refugiados na Trafaria! Que os temasse a todo o custo, dissera-lhe o marquez. Pediu logo o Intendente sessenta homens a cada um dos quatro regimentos de infantaria da corte, outros sessenta a cada um dos regimentos de cavalaria, e com esses quatrocentos e vinte soldados atravessou o Tejo e desembocou na Trafaria antes do romper da alva! Dormia a povoação de pobres pescadores, canados da faina do mar. Dormiam os velhos, as mulheres e as crianças. A cavalaria desembarcou sem rumor, entre os barcos da pesca, varados na praia. Não se ouvia uma voz. De uma galeria foram retirados os archotes, embaldos de alecrim, e o magistrado, a quem estava confiada a diligência, mandou lançar fogo às miseráveis palhaços! Era expedido o sumário! O Intendente apressava o dia, encobrindo a noite com o clarão sinistro do incêndio. Ningnem, nessa manhã, via despontar a aurora, porque as chaminhas encardiam o céu!

Muito pallido, Pina Manique avançava para o Príncipe, procurando impôr-se pela gravidade offenda da attitude.

Todos, em volta, o olhavam sem misericordia. Apenas Cagliostro escutava, imóvel e impassível, conservando a atitude soberana com que respondera ao duque e a mão ainda pensada nas guardas do espadim.

D. José fez uma pausa, ao avançar do Intendente, e o seu semblante severo immobilisou.

— Parece que não lhe agrada a narrativa, Intendente!

Pina Manique ergueu a cabeça, fitando o Príncipe face à face.

— Cumprí o meu dever, señor! Estavamos em vésperas de guerra com a Espanha e todos os esforços do governo não tinham conseguido



D. JOSÉ DANDO A MÃO A LORENZA

gante e airoso na sua casaca de velludo vermelho, a perna nervosa moldada na meia de seda branca, a cruz de Christo scintillando sobre as rendas da camisa e a vestia do matiz.

Muito tremulos, os dedos de Lorenza pousaram na mão do Príncipe; e enquanto Luiz de Miranda tomava a dianteira, o neto da Duverger, retendo pelo braço Cagliostro, murmurou-lhe ao ouvido:

— Senhor José Balsamo, o que daria por ver a confessa de Stephanus favorita d'El-rei D. José II de Portugal?

Cagliostro fitou com soberania o «velho» duque, batendo com a mão nos copos do espadim, respondendo secamente:

— Uma estocada!

O Intendente estacou, espantado.

De novo, o Príncipe perguntou:

— Conhece este soldado.

Intendente?

— Senhor — titubeou Pina Manique, interdicito, procurando nos assistentes, igualmente surprehendidos, a confirmação da subita lomcuria do Príncipe.

— Pois é seu velho conhecido, Intendente! Há onze annos, por uma noite de Janeiro, que os clarões do incêndio encheram de luz a chaminha, este homem foi trazido, com a face chamuscada e as mãos em chagas, à presença da Vossa Senhoria. Estando a dormir, acordara ao estalar das descargas, suffocado pelo fumo, curca-

juntar mais do que um exerceito de trinta e seis mil homens de infantaria...

— E quatro mil de cavalaria, bem o sei!

— Tornava-se necessário dar uma lição exemplar e severa aos refractários.

D. José emmudeceu-o com um imperativo gesto.

— E como os soldados eram poucos para defender o reino, o Intendente divertiu-se em queimar alguns!

— Senhor!



## VOLTAREMOS A VER-NOS, CONDE DE CAGLIOSTRO

O duque, engatilhando a sua metade de e preciosas, retraiu com graciosidada affectada:

— Senhor desembargador...

Pina Manique avançou dois passos para o Cagliostro e no silêncio geral, que se fizera depois de o sorriso, que equivalia a uma sentença:

— Senhor conde de Cagliostro, volharemos a encontrar-nos!

E rolando sobre os tacões, como um excentro que desvia os olhos depois de ferir a vítima, o Intendente abalou pela avenida, no seu passinhão mundo e solenne do potestado.

O terror transmudara a face de Loresma, que fechava os olhos, como se diante d'ellha, subitamente, se tivesse erguido uma fóra.

O príncipe olhava, assombrado, Cagliostro, que permanecia impassível e sobranceiro, com a mão collada aos copos rendilhados do espadim.

E de repente, como se acordasse, agitando o seu bastão de punho de ouro, gritou:

— Chamam-me! Quero falar ao Intendente!

Cagliostro adiuviu-se:

— E inutil, senhor! O Intendente falou verdade. Eu sou o conde Alexandre de Cagliostro!

D. José calou-se, olhou inquietudinamente o duque.

Lafões sorriu, abriu os braços,

— Conde de Stephanus emende de Cagliostro, que importa, Alteza?

— Duque! — abanhou D. José, atafogando. — Extraordinário o desairo que me parece que o Intendente da polícia me venha esclarecer sobre o nome e qualidão das pessoas com quem tratou!

— Alteza, só a chegada do duque impediu, há um instante, na rotunda, que eu próprio, desafivelhando uma máscara já inutil, revelasse o meu título! E se até hoje o ocultara...

— E' porque sabia, conde, que me no paco dos reis Cagliostro não entraria! — interrompeu D. José, com a mão crispada nas guardas do seu estofado de corte.

— Senhor, Cagliostro entrou e em todas as cortes da Europa o beijou, desde a mão dada grande Catherina da Rússia até à mão do virtuoso e saibio Estanislau Augusto da Polónia.

— Expulsou-o a corte de França! — replicou severamente D. José.

— Não o nego, Alteza!

— As suas machinacões iam peperendo a monarquia!

— E' falso, Alteza! A monarquia perdemos porque me não quis ouvir! Os tribunais proclamaram a minha inocência! Se eu poderia ter salvo a dinastia!

— Senhor duque de Lafões...

— E por que o não fez, conde? — perguntou D. José com desdenhosa soberba.

Cagliostro aprimorou a sua atrevida cabeça de aventurero, respondeu com o mais solemne impudor:

— Porque em toda a parte há principes desconfiados e hostis, incrédulos e orgulhosos, que dormem sob a guarda da traição e mandam executar a lealdade! Por que a Providência é talvez hoje contra os reis? Quem pode enhor os designios de Deus? A tempo proveniu o senhor Cardeal de Rohan de que estava sendo a viciaria do um temeroso embusto. Não me quis acreditar. Por duas vezes tentei prevenir a Ratifica. Por duas vezes se recusou Sua Magestade a ouvir-me. *Alexa facias est!* Entreguei-os à sua sorte! Só Deus lhes podia valer e Deus abandonou-nos!

— O conde ignorava a compra do collar em nome da Rainha de França?

— Ignorava.

— Quem o prova?

— Os juizes que me julgaram!

— Se o seu nome está livre de macula, para que o esconde?

— Senhor, eu occulto a chaga que n'elhe me fizera!

— No que pensa, duque? — perguntou D. José, voltando-se e vendo Lafões recolhido e grave, como se uma ideia profunda o absorvesse.

— Pense nas grandes verdades que o conde está dizendo a Vossa Alteza!

— Senhor, o grande crime de que me accusam é o de ter querido salvar o trono de França!

— Antes o accusam de o ter querido subverter, conde! A's suas machinacões se atribuiu a intriga tenebrosa da questão do collar, que expôz a família real de França aos insultos e à colera do povo!

— O povo vingou-se, Alteza!

— O rei de França só procura o bem do seu povo, conde!

— Mas procura-o na escuridão!

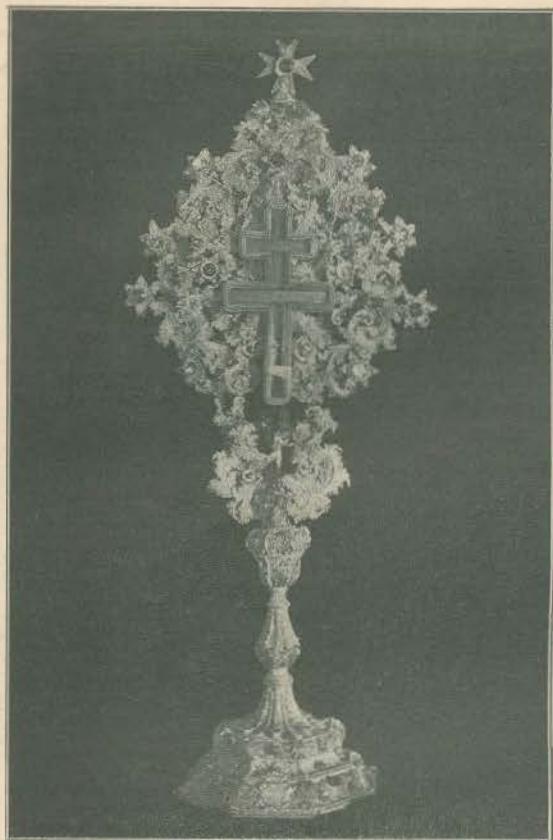
— E' um rei indulgente e liberal, pacífico e casto!

— Os seus antepassados foram severos e absolutos, bárbaros e libertinos!

— Luiz XIV foi um monarca glorioso!

— Que acabou entre revisões militares e humilhações diplomáticas. A sua glória deixou a França despojada, exausta, empobrecedora, o crédito perdido, as terras em posse, as casas em ruínas, o povo agitado pelas revoltas da fome. A Regencia acabou de empobrecer o país. A diplomacia converteu-se num intrigante.

— E qual é o crime de Luiz XVI?



CUSTODIA DO SANTO LENHO NA EGREJA DE VERA CRUZ

Um prato e n'ela se guarda a relíquia do Santo Lenho levada à batalha do Salado e a qual se atribuiu a vitória dos portugueses.

(Phot. da sr.º António Frasori)



VERA CRUZ

Rua das Tendas, onde está a igreja parochial que foi fundada no reinado de Afonso III pelo prior da Ordem de Malta, Afonso Pires, ajudado por João d'Almada.

SR. DR. JOSÉ VIEIRA PINTO DOS REIS  
Falecido em 11 de janeiroSR. FRANCISCO MANUEL GOMES RIBEIRO  
Falecido em 13 de janeiro

## CHRONICA ELEGANTE

Continua a estação mundana por excellencia a favorecer reuniões de toda a espécie, proporcionando ensejo para exhibições das maiores elegâncias. Os dias brumosos e nevoentos são de molde a fazer apreciar os encantos dos perfumados salões, suavemente temperados, ornamentados da forma mais sedutora com estofos caros de cores muito alternadas e geralmente claras; pois, ao contrário do que se presava n'outros tempos, as tentures claras, as boiseries mesmo brancas, as sedas Luiz XV, Luiz XVI e Império, de fundos brancos, com ramos de flores,



FIGURA 1

filões d'ouro aqui e ali, representam actualmente o ideal do mais sugestivo conforto e aprimorado luxo.

Nas toilettes destinadas aos pré-o'clock elegantes observava-se a mesma nota clara, mas bravissima e sem nata de criard.

Os vestidos muito claros e brancos fazem furor; de panno fino, panne, bengaline, veludo, e como supremo elegância o cheviotte muito grosso e de fruste apparença; estas lindas toilettes alegram-se com uma nota de cor, por vezes, e de ordinário essa nota consiste no cinto, gola, ou uns vivos apenás visíveis, ou no dessous quando o tecido seja aberto ou bordado. Os jabots o folhos de mangas do rendas finas dão o último tom de apurada elegância a estas sedutoras toilettes.

Não chega ou ainda é necessário de fixar bem as formas das saias.

Algumas grandes faiseurs exhibem a saia muito rodada e solta, caindo à vontade; outros ainda excentram a saia muito justa em cima, aínda a alguma apresentando as prégas prezadas, finalmente não se assentou ainda a moda futura, nem provavelmente se resolvêrá na senão com a appareição dos tecidos de primavera, que naturalmente de-



FIGURA 2

provavelmente se resolvêrá na senão com a appareição dos tecidos de primavera, que naturalmente de-

mandarão outros feitos.  
Por enquanto o que mais figura é a saia franzida consolida nas ancas, e a saia de altos folhos sobrepostos simulando duas saias e uma terceira figurada, com as abas do casaco Luiz XV, que se usa mais do que nunca.

FIG. 1—Toilette de crepe de Chine avivada do velludo mandarin. Cabeção do guipirê sobre velludo mandarin.

FIG. 2—Blason de caracol.

FIG. 3—Toilette elegante em pano Champagne com bordados abertos e dessous de faille mauve. Chapéu preto com rosas mel.



FIGURA 3

A mais celebre soprano  
da actualidade



Impressa nos discos da  
Companhia Franceza do  
**GRAMOPHONE**

**A VOZ**  
DE  
M. ME MELBA

COMPANHIA FRANCEZA

DO

# GRAMOPHONE

M. M. Melba ha quatorze annos que encetou a sua carreira artística, que a imprensa de todo o mundo considera uma serie ininterrupta de triunfos. A sua primeira gloria foi o papel de *Girilda*, em 1890, no *Theatre Monnaie de Bruxellas*; no anno seguinte em Londres alcançou o mais completo sucesso que se tem visto, na *Lúcia*; e em Paris durante as representações do *Hamlet*, na Ópera, a sala em peso fez-lhe a maior ovacão que teem tido as Ophelias.

Dois annos depois a sua reputação estava solidamente estabelecida a em toda a Europa, cantando em São Petersburg e Monte-Carlo.

## Discos cantados em francêz

03013 HAMLET.—Scène de la Folie (première partie)  
com acompanhamento de orchestra..... Ambroise Thomas

03029 SI MES VERS AVAIENT DES AILES ..... Reynaldo Hahn

03024 HAMLET.—Scène de la Folie (Seconde partie)  
com acompanhamento de orchestra..... Ambroise Thomas

NYMPHES & SYLVAINS.....

Bemberg

## Discos cantados em inglez

03021 SWEET BIRD (Doux Oiseau) com acompanhamento de flauta por monsieur Gaubert da Ópera de Paris..... Handel

03022 GOOD-BY (Au Revoir).  
03027 THREE GREEN BONNETS (Trois bonnets  
verts)

F. Paolo Tosti  
Guy d'Hardenot

## Discos cantados em italiano

03035 RIGOLETTO.—(Caro Nome), com acompanhamento de orchestra..... Verdi  
03019 SE SARAN ROSE..... Ardtiti  
03015 MATTINATA..... F. Paolo Tosti  
03028 PORGI D'AMOR..... Mozart

03020 LUCIA DI LAMMERMOOR (Scène de la Fo-  
lis) acompanhada a flauta por monsieur Gau-  
bert da Ópera de Paris..... Donizetti  
03017 TRAVIATA.—Ah Fors'e lui (Andante).  
03026 TRAVIATA.—Ah Fors'e lui (Allegro).  
Verdi  
Verdi

Todos estes discos fazem parte do novo catalogo 1904-1905, bem a como innumeras novidades em discos Portuguezes.

COMPAÑHIA FRANCEZA DO **GRAMOPHONE**-RUA GARRETT-47-2º

AGENTE NO PORTO

ARTHUR BARBEDO—Largo de S. Domingos, 12, 1º

LISBOA

AGENTE EM BRAGA

MANUEL ANTONIO MANEIRO GOMES

# A. VIEIRA DA SILVA - ALFAIATE DA ELITE

28, Praça dos Restauradores, 28 — (Avenida Tailor) Palacio Foz, Lisboa

Succursa na Figueira Rua Bernardo Lopes, em frente do Casino Peninsular

Fazendas de alta novidade e finissimo gosto e mais artigos de luxo para homem



## Perola Thesouro do Estomago

PREPARAÇÃO

DE

LUIZ DIAS AMADO PHARMACEUTICO PELA UNIVERSIDADE DE COIMBRA

## GRANDE EXITO!

Este preparado não contém tóxico algum e cura radicalmente todas as doçuras do estomago. Pelas virtudes que o recomendariam claramente para este a atenção dos seculares mestres antas que fizeram o observar que é a única substância que tem o efeito de curar as doçuras do estomago logo que se toma a primeira dose. As colicas e as más digestões desaparecem com o seu emprego, facilitando a função dos fermentos digestivos; a digestão fermentando as carnes, a pancreatina empulsionando as gorduras, a amilase hidrolisando a celulose reduzindo independentemente da caloria, tudo isto graças à Perola Thesouro do Estomago que combina todos os nutrientes necessários como numerosas efusões. Além o apetite é fisi desaparecer promptamente as doçuras de calafria e os entorpecimentos do estomago, as flatulências, a gástrica, a diarréia, os excessos de cedros, destruindo os microcosmos que causam estas funções estomacares. Atuando sobre o sistema nervoso acalma os nervos, como por encanto, fazendo passar o infeliz domínio do inferno a glória, o que justifica o epítetos de "miraculo do estomago".

**PEROLA THESOURO DO ESTOMAGO — 100g. Um pacote colher de chá, mas, a seguir a cada refresco com auxílio d'um pouco d'água.**

**PREÇO DO FRASCO 1\$200 réis**

Depósito geral: Farmacia Dias Amado — 50, Rua do Carmo, 52 — E em todas as farmacias do país

## ARTISTICA ENCADERNACAO

Brilhantes capas em percalina encarnada, a ouro e ouros, superíñorme ilustrada por Santos Silva, como indica o desenho junto, para a encadernação de cada semestre da notável revista a

ILLUSTRAÇÃO PORTUGUEZA

Capa e respectivo índice, para cada semestre 700 réis.

Os assinantes das terras em que não houver boas oficinas, podem obter a encadernação inoxosa de cada semestre da bella revista, pela quantia de 1\$250 réis assim distribuidos:

Capa .....	700 réis
Encadernação .....	300 réis
Borte do caminho de ferro .....	150 réis
Embalaçam .....	100 réis
Total.....	1\$250 réis

Para isso deverão enviar os respectivos exemplares à Empreia d'O Seculo — Lisboa — bem acondicionados, remettendo a quantia referida em vale do correio ou carta registada.

ILLUSTRAÇÃO PORTUGUEZA



**NESTLE**

FARINHA LACTEA

## A descoberta do Brazil

E um trabalho de grande valor histórico em que, à face de documentos até hoje inéditos, se descreve a gloriosissima descoberta

de PEDRO ALVARES CABRAL

Um volume, ilustrado com optimas gravuras e capa de aquarella.

**Brochura 500. cartonado 700  
PEDIDOS**

A' Bibliotheca d'O SÉCULO - LISBOA

O MELHOR DIGESTIVO — TONICO — NEVROSTHENICO

**VITALOL**

DE  
Meyrelles & Moura Brasil

A clínica — o superior tribunal da ciencia — tem reconhecido o valor terapêutico do VITALOL, nas moléstias onde a perda de phosphatos: Tuberculose — Diabetes — Dystrofia — Neuralgia — Sustentação — Câncer phisico — Injerto — Digestões difíceis — Impotência — Engorgamento — etc.

DEPOSITOS

Rio de Janeiro: Rua S. Pedro, 59 — Rua Gonçalves Dias, 71

Bahia: Urogaria America

E EM TODAS AS NOAS PHARMACIAS

# COMPANHIA DO PAPEL DO PRADO

SOCIEDADE ANONYMA DE RESPONSABILIDADE LIMITADA

Capital

Acções .....	360:000\$000
Obrigações .....	338:670\$000
Fundo de reserva e de amortização .....	205:000\$000
Reais.....	903:670\$000

SEDE EM LISBOA

Proprietaria das fábricas do Prado, Marianala e Sobreirinho (Tomar), Penedo e Casal d'Hermio (Louzã), Valle Maior (Albergaria-a-Velha)

Installadas para uma produçao anual de cinco milhões de kilos de papel e dispondo dos machinismos mais aperfeiçoados para a sua industria

/EM EM DEPOSITO GRANDE VARIEDADE DE PAPEIS DE ESCRIPTA, DE IMPRESSÃO E DE EMBRULHO

Toma e executa prontamente as commandas para fabricações especiais de qualquer qualidade de papel de máquina continua ou redonda e de fôrma

Fornecem papel aos mais importantes jornais e publicações periódicas do paiz, entre os quais Diário do Governo, O Século, Diário de Notícias, Jornal do Commercio, Diário Ilustrado, Correio da Noite, Tarde, Folha da Tarde, Mundo, Voz do Operario, Novidades, Liberal, Jornal da Noite, Debate, Arco-Iris, Touril, Parodia-Comedia Portuguesa, Gazeta dos Caminhos de Ferro, Via-Ferreira, Primeiro do Janeiro, Jornal de Notícias, Palavra, e muitos outros de Lisboa, Porto, províncias e ilhas

## ESCRITORIOS E DEPOSITOS

**Lisboa - 270, Rua da Princeza, 276 - Porto - 49, Rua de Passos Manuel, 51**

Endereços telegraphicos: Lisboa - Companhia Prado - Porto - Prado. LISBOA - Número telephonico: 865